

- SAMPLE -

Estimada Familia:

Nuestra escuela: **[School name]** está organizando elecciones para los comités escolares. Éstos se tienen que establecer antes del 31 de octubre. Lo invitamos a que se nomine a usted mismo o a otra persona para los siguientes comités:

- School Site Council (SSC) – El Concilio Escolar (Comité para el mejoramiento de programas escolares)
- English Learners Advisory Committee (ELAC) – El comité para aprendices del inglés como segundo idioma **[only schools with 21 or more English Learners]**
- School Advisory Committee (SAC) – Comité Consejero **[only schools on the SAC list]**

El Concilio Escolar (**School Site Council-SSC**) se tiene que establecer en **todas** las escuelas públicas de San Francisco. Los miembros representan a los padres, los estudiantes, los miembros de la comunidad y la escuela en cuanto a la gobernación de la escuela. El SSC tiene la responsabilidad de desarrollar el Plan Académico y el presupuesto general de la escuela incluyendo los fondos de categorías específicas. El SSC debe:

- Revisar el plan estratégico del distrito escolar: *Más allá de las palabras.*
- Revisar y analizar datos y otra información sobre los logros de los estudiantes.
- Solicitar las opiniones de la comunidad escolar y desarrollar una evaluación de las necesidades escolares.
- Asistir al director/a en el desarrollo del Plan Académico y el presupuesto escolar.
- Comprobar continuamente la implementación del Plan Académico y evaluar su efectividad.
- Aprobar el Plan Académico y el presupuesto escolar antes de que se mande a la oficina central.

**[Some schools include this paragraph.]** El propósito del comité consejero **ELAC-English Learners Advisory Committee** es el de aconsejar al director/a y personal de la escuela acerca de los programas y servicios para alumnos aprendices del inglés. Las tareas son similares a los del SSC (arriba) y además incluyen: vigilar el censo anual de lenguaje y aconsejar a los padres sobre maneras de comunicarse y la importancia de la asistencia diaria de sus hijos/as a la escuela.

**[Some schools include this paragraph.]** El propósito del comité consejero **SAC-School Advisory Committee** es el de aconsejar al director/a y el SSC sobre el diseño, implementación, y comprobación de la implementación del *State Compensatory Education (SCE) Program*. Las tareas son similares a los del SSC (arriba) y además incluyen: revisar el criterio de elegibilidad para seleccionar a los estudiantes y cómo se implementa un plan a nivel de toda la escuela (School Wide Project -SWP).

Se necesitan los concilios y comités escolares para apoyar a todos los programas. **Se le invita a ser candidato para la membrecía en el concilio y/o en cualquier otro o todos los comités que usted escoja. La escuela y el distrito tienen la responsabilidad de proveerle con la información y el entrenamiento que necesita para ser un miembro efectivo.** Generalmente, los comités se reúnen una vez al mes por unas dos horas. Cada miembro se elige por uno o dos años. Los padres de familia podrán observar y opinar si en verdad hay un ambiente educativo positivo y si sus hijos comprenden las tareas que se les asignan. El compromiso y la participación de las familias son importantes para nuestras escuelas. Si tiene alguna pregunta, haga el favor de llamarnos. **[contact name/#, such as principal or family liaison]**

**POR FAVOR DEVUELVAN ESTA PARTE AL MAESTRO/A DE SU HIJO/A.**

¿Es usted empleado del Distrito Escolar de San Francisco? \_\_\_ sí \_\_\_no

**Mis hijos que asisten a esta escuela son:**

Nombre	Grado
_____	_____
_____	_____

Su firma: \_\_\_\_\_

Teléfono durante el día \_\_\_\_\_

**Me gustaría ser miembro del:**

\_\_\_\_\_ Concilio Escolar - School Site Council (SSC)

\_\_\_\_\_ Comité Consejero - School Advisory Committee (SAC)

\_\_\_\_\_ Comité de aprendices de inglés - (ELAC)